

教育部學海飛颺交換心得



補助年度：105 年

系所：國立臺灣海洋大學運輸科學系

學制：大學部

年級：4 年級

姓名：胡家慈

研修國家：韓國

研修學校：中央大學 Chung-Ang University

研修期間：2016/8/29-2016/12/21

影片連結：[https://drive.google.com/open?id=0B8bD68rqs\\_0XZ0ZPTXR2UFpuSTg](https://drive.google.com/open?id=0B8bD68rqs_0XZ0ZPTXR2UFpuSTg)

## ▪ 緣起

可以出國當交換學生一直都是我上大學之後的目標之一，我對韓國有很大的興趣，在我大二的時候也曾經在學校修過韓文課，所以我決定我要來韓國當交換學生。而後幸運的被學校提名到韓國中央大學交換一個學期。在來韓國之前，我有聽聞韓國的學生從小大到讀書壓力都很大，學生去補習班的比例，也可能補台灣學生還要多，因為知道了這一點，讓我到韓國交換之前，感受到了些許的壓力，也很期待跟韓國學生一起上課學習。



中央大學 101 館



中央大學圖書館

## ▪ 研修學校簡介

韓國的中央大學，位於韓國首爾的銅雀區，在漢江以南，雖然周遭熱鬧程度不及弘益大學、梨花女子大學等，但是也鄰近兩個地鐵站，即使搭乘公車也相當方便。

中央大學最知名的是影劇方面的科系，但其他科系也是相當不錯的，在韓國當地的大學排名大約在第六、第七名，世界排名大概在 400 至 500 之間，在韓國是所人人都知道的私立名流大學。

雖然校園位於山坡上，但學校具有免費校車，不但可以到學校各個教學大樓，還可以到鄰近的地鐵站，相當的方便。中央大學校園環境非常好，校園寬敞、建築優美、設備新穎，在 2018 年將會是中央大學建校 100 年，因此中央大學特別建造了一棟新大樓，以此紀念 100 周年，寬敞又舒適的建築，讓學生享有良好的學習環境。



中央大學 310 館

學生宿舍也非常的舒適，有非常安全的門禁設置，每個樓層也有設置茶水間，宿舍提供了良好的設備與讀書環境，韓國學生除了住在比較偏遠的學生以外，韓國學生須以成績的優劣來排序入住的先後順序。此外，在期中及期末考前夕，宿舍會提供免費的餐點給每位住宿生，在期中及期末考前一週，讀書室及學校圖書館都是開放 24 小時的，讓學生可以不受限制在良好的環境之中學習。

## ▪ 國外研修之課程學習

我主要修了3門課，分別是航空運輸與物流、運輸與物流經濟、韓國歷史與文化。前面兩者為專業科目與我的科系有關，最後一門課是專門給交換生的通識課程，讓我們了解韓國的歷史文化。

### ▪ 航空運輸物流

這門課教授的都是與航空相關的知識，從航空的起源、民航的發展與類型、相關法規及組織的介紹、航空貨物等，課程內容豐富，並不艱深，教授也會引導我們去思考航空相關的議題。

### ▪ 運輸與物流經濟

這門課介紹的是運輸的經濟型態，學到了很多運輸相關的知識。雖然光聽課名可能會覺得也點難，教授上課方式生動有趣，在比較難的部分也會放慢速度，讓學生們都可以聽得懂。

### ▪ 韓國歷史與文化

這門課是由韓國教授用英文上的課，介紹的是韓國的歷史、文化、教育等，外籍學生都會很踴躍的舉手向老師提問。這門課比較特別的一點是，老師曾透過關係，找了兩位脫北者學生來跟我們分享他們的生活與脫北的過程，這讓我相當難忘。



上課狀況

## ▪ 國外研修之生活學習

在當交換學生的期間，體驗當地文化、融入當地的生活是很重要的，在不同的方面，都會感受到與台灣生活不一樣的地方，也讓我在學習及玩樂之餘，更學了獨立自主。

### ▪ 食

中央大學的宿舍裡是規定不能煮食物的，僅備有微波爐和冰箱。但學生宿舍的一樓就是學生餐廳，在學生餐廳裡可以吃到比外面便宜很多的餐點，但我有時候也會到學校外面與朋友們聚餐。韓國的餐點通常都很簡單，一碗白飯、一道主菜、幾樣小菜就是一餐，但也可以吃炸醬麵、辣海鮮麵、辣炒年糕、燉雞、泡麵、炸雞等，韓國的食物多樣，但並沒有與台灣的食物有太大的差異，但在飲食禮儀方面，有一點不一樣的是在韓國吃飯的時候不可以用手端著飯碗，必須放在桌子上食用。

### ▪ 衣

除了一般流行服飾以外，韓國具有韓國的傳統服裝－韓服。韓國人在重要的節日、節慶會穿著韓服，但現在穿著韓服也是一種流行，在著名景點如景福宮、昌德宮、全州韓屋村等都可以看到年輕人穿著韓服走在街上逛街或是自拍，這些景點地區都可以租借韓服，除了可以體驗穿韓服以外，穿著韓服參觀古宮殿還可以免費入場，所以不僅可以看到韓國人穿著韓服，還可以看到外國人也穿著韓服在參觀宮殿。



韓服

- 住

中央大的宿舍相當的舒適，具有嚴密的門禁設備並有規定門禁時間，兩人一間套房，每個樓層都具有茶水間及冰箱，在一樓還有電腦區、沙發區，可以供學生討論功課、聊天、社交的地方，還具有讀書室、健身房，提供了住宿生相當優良的生活環境。

- 行

首爾市內的大眾交通方式有兩種，地鐵和公車。中央大學鄰近的地鐵站有兩個，黑石站與上道站，可以利用地鐵到達首爾各個著名地區，也可以去到仁川機場及金浦機場，相當的方便。就算不會韓文也沒有關係，因為車站內都會有寫英文及中文。在公車方面，中央大學附近的公車也相當的方便，搭上 151 號公車便可以到達龍山、首爾站、明洞、昌德宮、鐘路等，搭乘公車時，公車上也都會報站名，所以也不用擔心會不小心坐過站。有時候搭乘公車還比地鐵方便很多，因為地鐵在換線的過程可能要走很久，地鐵在於轉車方面的設計並不是很良善。

- 育

除了中央大學所開的課程之外，我還有自費上中央大學的韓語語學堂的課程，學習韓文，每天都上四個小時的韓語課程連續十週，讓我的韓語實力大增，回到台灣之後，我想要繼續學習韓文，並且達到高級的程度。

- 樂

我會利用假日或是放假時間和朋友一起出去玩、參觀歷史古蹟及宮殿、爬山賞楓，或者是去韓國的別的城市觀光，曾去過景福宮、昌德宮、昌慶宮、首爾塔、北漢山、釜山、全州、仁川、慶洲、大邱等。而在學期結束後我也利用回國前的時間去了韓國度假勝地—濟州島。

除此之外，中央大學也安排了文化體驗活動，帶著我們去韓國的民俗村和楊平的小村落旅遊，讓交換生們可以體驗並且了解韓國的文化。



漢江

## ▪ 研修之具體效益

### ▪ 學習到與科系相關的知識

雖然在韓國上課的內容，部份是我已經學過的，但是還是可以學到新的相關知識與新的思維。

### ▪ 體驗不同的授課方式及考試方式

在台灣我上過的課都是以中文授課，在韓國全是以英文授課，此外在台灣的考試方式幾乎都是有固定答案的選擇題或是簡答題，但我在韓國的考試，考題有是開放性的問題，並要寫一篇長篇文章，這是我第一次用這種方式考試。

### ▪ 了解韓國學生的讀書方式與態度

透過和教授及韓國學生的聊天過程，我了解到他們的獎學金制度，只要成績好人人都可以有獎學金，所以每一位同學都會很認真的學習、認真看待課業。

### ▪ 體驗韓國學生生活

韓國學生很常去圖書館看書，到了考試前更會因為要念書而熬夜不睡或是直接睡在學校或是圖書館。雖然我沒有體驗到睡在圖書館，但我在晚上時有去教室裡自習，體驗和韓國人一起念書的感覺，學生們都非常專心的念書。

### ▪ 認識其他交換生

認識了很多來自不同國家的交換生，可以了解不同國家的文化，也可以學習他們的學習方式或是社交方式。

### ▪ 韓語進步

來到韓國除了上課用英文或是與其他交換生使用英文聊天以外，出門時就必須要使用韓文來與當地人溝通，所以韓文程度有一定的提升。

## ▪ 感想與建議

我很感謝我的父母和學校給我機會讓我去韓國當交換生，也很謝謝學校及教育部願意提供獎學金給我。在韓國我體驗到了不同的生活，學了韓文及專業知識，也因為一個人在韓國生活的原因，讓我變得更獨自自主。

除此之外，我還認識了很多很友善的外國人，和我關係最好的是兩位泰國人，因為上同樣的課的關係，讓我們非常親近，也會互相照顧對方、關心對方。我還認識了幾位美國人，我原以為韓國人很有可能會想跟他們練習英文而主動跟他們說話，然而他們卻告訴我其實正好相反，韓國人可能會因為害怕他們覺得自己的英文不夠好會、外國人會取笑他們、嫌棄他們，所以也不太敢跟他們主動說話，我的美國朋友說，他並不會因為我們講的沒有那麼好或是有口音而取笑我們，他們都很樂意跟我們聊天說話，這讓我也感到非常的高興，也更敢用英文跟他們聊天，並不用因為擔心自己英文不夠好而不敢開口。

我在韓國讀書的期間，我深深的了解到了韓國學生讀書的壓力，中央大學是一所私立的名牌大學，學費相當於台幣一學期可能要將近二十萬台幣，是我們國立大學學費的好幾倍，但他們的獎學金制度是依照學生成績的分數來給予的，一旦成績達到某種程度就可以提供學費的幾成獎學金，因為這個制度所以韓國的學生都會很在意自己的成績、會想盡辦法拿高分，成績不但代表了他們可以拿到多少的獎學金，當他們畢業之後要找工作時，成績還是很重要的。此外，韓國的社會與台灣不太相同，在韓國若是畢業後沒進到大規模公司就職，人生可謂是沒有前途了，所以這環環相扣之下，韓國學生的讀書壓力是非常大的，父母也都會送孩子去補習班，家庭環境更好的，甚至會安排孩子念外語高中，學習第二或是第三外語。我在上課的時候，韓國學生的英文程度好的讓我大吃一驚，或許有些是從小在國外長大的，但上課的同學們大部分的英文口說都很流暢，課程結束之後也排很長的隊，用英文一一向教授提問。我輾轉得知我所交換的這個系—國際物流系，大學部的學生英文畢業門檻是多益成績 850 分，讓我驚訝的同時，又佩服他們對學生的要求如此的高，也讓我覺得自己應該要更努力，韓國學生競爭大，這讓他們不斷的進步，若是我們不努力、不進步，我們的競爭力怎麼能贏的過韓國人呢？

有很多人因為種種的原因不喜歡韓國，但是韓國的經濟發展、科技發展等好的地方，是值得我們了解的，也會是我們成長學習的動力，所以我從韓國回來之後，讓我有更大的動力繼續努力學習。其實經過這四個月獨自待在國外之後，我覺得雖然國外也有我們嚮往的部分，但其實台灣也是個很不錯的地方，不必太羨慕國外的一切，因為每個國家都有自身的問題，韓國雖然薪資比我們高，但他們的物價也比我們高出很多，生活壓力也不比我們小，貧富差距的情況比我們嚴重很多。

我很慶幸自己當初做了決定要出國當交換生，走出自己的舒適圈，一個人在國外勇敢地跨出每一步。一開始剛到韓國深怕韓文不好，不能與韓國人溝通

或是擔心坐錯車、害怕會迷路，但是我後來覺得一切擔心害怕的事，不過是很容易的小事情罷了，韓文不太會沒關係，會點餐、會問路這些就足够了，迷路了再走原路折返就好了，只要勇敢的踏出去的一步，剩下的路自然就能走下去了。我非常鼓勵去當交換學生，除了可以體驗到不同的文化、不同的上課方式，還可以透過自己一個人在國外、自己一個人旅行，認識不同的自己，甚至會發現自己比想像中的更勇敢、更厲害，一切的挑戰和冒險都可以一一克服和渡過。

